

**Dépenses Diverses**

*Fournitures aux Ateliers*

Nos.			
(3)	Tombereaux en acier.....	\$ 500.00	
"	Ferronneries .....	1,049.56	
"	Bois .....	292.53	
"	Sellerie.....	205.54	
"	Huile et peinture.....	180.30	
"	Divers .....	404.68	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 2,632.61</b>	<b>\$ 2,632.61</b>

**Divers**

(4)	Combustible.....	\$ 259.11	
(5)	Loyer des téléphones .....	190.00	
(6)	Contingents.....	418.00	
(7)	Salopettes.....	301.65	
(8)	Machines pour le nettoiy. des ruelles.	134.75	
(9)	Voitures .....	490.00	
(10)	Harnais et robes.....	200.00	
(11)	Réparations des fils électriques.....	71.80	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 2,066.11</b>	<b>\$ 2,066.11</b>

**Nourriture des Chevaux**

(12)	Foin.....	\$ 3,157.31	
	Paille.....	816.75	
	Avoine.....	6,688.67	
	Son.....	78.62	
	Blé-d'Inde.....	984.70	
	Divers.....	979.79	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 12,705.84</b>	<b>\$ 12,705.84</b>

(13)	Pouvoir pour moteur électrique.....	\$ 222.83	
(14)	Drogues.....	160.85	
(15)	Achat de chevaux.....	2,670.00	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 3,053.68</b>	<b>\$ 3,053.68</b>

**Fournitures à l'Incinérateur.**

(16)	Réparations et entretien.....	\$ 1,681.35	
(17)	Lumière.....	430.33	
(18)	Pouvoir pour moteur électrique.....	464.04	
(19)	Contingents.....	46.60	
(20)	Achat de chevaux.....	600.00	
(21)	Nourriture des chevaux.....	598.23	
(22)	Pour rebâtir le pont de la rivière St-Pierre.....	113.25	
(23)	Roues et essieux neufs.....	75.72	
(24)	Nouvelle borne-fontaine.....	31.81	
(25)	Installation de la "courroie circulaire".....	1,535.22	
(26)	Courroie circulaire.....	499.00	
(27)	Améliorations aux écuries, hangars, etc., etc.....	94.56	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 6,170.11</b>	<b>\$ 6,170.11</b>

Grand total..... \$94,535.93

**Récapitulation**

Salaires et gages.....	\$67,907.58
Fournitures aux ateliers.....	2,632.61
Divers et drogues.....	2,226.96
Nourriture des chevaux tant à l'Est qu'à l'Ouest.....	13,304.07
Achats de chevaux.....	3,270.00
Pouvoir électrique et lumière.....	1,117.20
Fournitures à l'incinérateur.....	4,077.51
<b>Total.....</b>	<b>\$94,535.93</b>

**Explications Générales**

Nos  
 (1) Cet item représente le salaire des employés suivants:  
 Le surintendant, l'asst.-surintendant et le commis.  
 " 6 inspecteurs de rues et ruelles, à \$12.00 par semaine, plus \$1.00 pour frais de tramways. Ces inspecteurs sont nommés comme tels pour faire observer les règlements de la Ville en ce qui a rapport au département.

**Supplies and Furniture**

*To the Shops.*

Nos.			
(3)	Steel tumbrels.....	500.00	
"	Iron ware.....	1,049.56	
"	Wood.....	292.53	
"	Sadler shop.....	205.54	
"	Oils and paints.....	180.30	
"	Sundries.....	404.68	
	<b>Total.....</b>	<b>\$2,632.61</b>	<b>\$ 2,632.61</b>

**Sundries.**

(4)	Fuel.....	\$ 259.11	
(5)	Rent of telephones .....	190.00	
(6)	Contingencies .....	418.80	
(7)	Overalls.....	301.65	
(8)	Machines for cleaning lanes .....	134.75	
(9)	Vehicles for general service.....	490.00	
(10)	Harness and Robes.....	200.00	
(11)	Repairing wires.....	71.80	
	<b>Total.....</b>	<b>\$ 2,066.11</b>	<b>\$ 2,066.11</b>

**Horsekeep.**

(12)	Hay .....	\$ 3,157.31	
	Straw.....	816.75	
	Oats.....	6,688.67	
	Bran.....	78.62	
	Corn.....	984.70	
	Sundries.....	979.79	
	<b>Total .....</b>	<b>\$ 12,705.84</b>	<b>\$ 12,705.84</b>

(13)	Power for electric motor .....	222.83	
(14)	Drugs .....	160.85	
(15)	Purchase of horses .....	2,670.00	

Total..... \$ 3,053.68 \$ 3,053.68

**Supplies to the Incinerator.**

(16)	Repairs, maintenance and heating ...	\$ 1,681.35	
(17)	Light.....	430.33	
(18)	Power for electric motor .....	464.04	
(19)	Contingencies .....	46.60	
(20)	Purchase of horses.....	600.00	
(21)	Horsekeep.....	598.23	
(22)	For rebuilding the bridge across St. Pierre river.....	113.25	
(23)	New wheels and axles.....	75.72	
(24)	New hydrant.....	31.81	
(25)	Installation of "Circular strap".....	1,535.22	
(26)	"Circular strap".....	499.00	
(27)	Repairs to sheds, stables, &c., (East and West).....	94.56	

Total..... \$ 6,170.11 \$ 6,170.11

Grand total..... \$94,535.93

**Recapitulation.**

Salaries and wages.....	\$67,907.58
Supplies and furnitures.....	2,632.61
Sundries and drugs.....	2,226.96
Horsekeep (for east and west).....	13,304.07
Purchase of horses (for east and west) ...	3,270.00
Electric power and light.....	1,117.20
Supplies and furniture to the incinerator.	4,077.51
<b>Total.....</b>	<b>\$94,535.93</b>

**General Explanation.**

Nos.  
 (1) Under this number I include the salaries of the following employees: the superintendent, the asst. superintendent and clerks.  
 " 6 inspectors of streets and lanes at \$12.00 a week and their tramway fares \$1.00 per week. These inspectors are appointed to inspect and make by-laws concerning the department and to see they are observed by citizens.